MICHAEL BAKOENIN



HET KAPITALISTISCH SYSTEEM



VOOR GROND & VRIJHEID

EEN WOORDJE UITLEG OVER HET 'ANARCHIEF' 'Anarchie Is Orde!'

'I must Create a System or be enslav'd by another Man's. I will not Reason & Compare: my business is to Create' (William Blake)

In de 19e eeuw heeft het anarchisme zich ontwikkeld als voorlopig resultaat van een maatschappelijke stroming die streeft naar vrijheid en geluk. Een aantal factoren heeft ertoe geleid dat het ideeëngoed –en de beweging- sinds de Wereldoorlogen onder het stof van de geschiedschrijving aan het verdwijnen is.

Na het klassieke anarchisme -waarvan de Spaanse Revolutie zowat de laatste vertegenwoordiger was- ontstond in de 'jaren 60 en 70' 'nieuw' verzet dat zich alvast gedeeltelijk op dit anarchisme beweerde te baseren. Vaak blijft het echter bij een paar -en dan nog half of verkeerd begrepen- slogans als 'anarchie is orde', 'eigendom is diefstal',...

Vaak is kennis over het anarchisme moeilijk beschikbaar, gemonopoliseerd en waardoor het aanbod zienderogen verschraalt. Het. 'anarchief' of 'anarchistisch Anarchie Is Orde (afgekort A.O) is een poging de 'fundamenten, stellingen discussies' van die traditie beschikbaar te maken voor iedereen die ze aanbelangt. We vinden dat deze teksten deel uitmaken van ons eigen erfgoed en niet het eigendom zijn van uitgevers, instituten specialisten. Criterium bii de selectie is in eerste plaats *de relevantie van de tekst* voor een actieve anarchistische beweging, en niet één of andere 'pure' lijn.

De teksten moeten dus voor alle anarchisten en geïnteresseerden zonder toegankelijk zijn. Dat is één van de behoeften om het anarchisme nieuw leven in te blazen en het 'nieuwe anarchisme' de slogans te doen overstijgen. Dat is volgens ons ook meteen de relevantie van het project voor vandaag: herbronnen om te vernieuwen. Temeer omdat we moeten leren uit de fouten van socialistisch verleden. Temeer omdat. geschiedenis heeft aangetoond dat grote delen van het anarchisme overeind blijven -zelfs in het licht van de meest recente economische ontwikkelingen.

Anarchie Is Orde maakt *geen winst*: alles wordt aan kostprijs verspreid. Dat stelt natuurlijk enige grenzen aan de mogelijkheden van het archief; dat in aanbouw zal blijven

Iedereen wordt overigens uitgenodigd zelf verder informatie te verspreiden. Dat kan o.m. door exemplaren te copiëren, van de CD zelf prints te maken, teksten door te mailen of zelfs de CD verder te copiëren. Wordt zelf een anarchief!

(Let daarbij wel op copyright-voorschriften. Verder willen we er ook over waken de anarchistische of niet-commerciële drukkerijen, uitgeverijen en auteurs niet te benadelen. Prioritair blijft wel de verspreiding van ideeën, niet de eigendom ervan.)

Het anarchief biedt deze teksten aan opdat waarden als **vrijheid**, **solidariteit en directe actie** terug betekenis krijgen, terug geleefd worden en de strijd terug wordt aangegaan met de

'demonen van vlees en bloed, die hier nederwaarts met scepters zwaaien; en de vuil microben die ons duistere ziekten zenden en ons weg willen maaien gelijk strontvliegen; en het dwaallicht van de droevigste onwetendheid' (L.P. Boon).

De rest hangt evenveel van u af als van ons. Don't mourn, Organize!

Contact voor lijst en updates, commentaar, vragen, opmerkingen, kritiek, medewerking,... via <u>A.O@advalvas.be</u>. Ook teksten zijn meer dan

WELKOM.

HET KAPITALISTISCH SYSTEEM.

MICHAEL BAKOEKIN.

(Dit pamflet is een uittreksel uit 'Het Knouto-Germaanse Rijk en de Sociale Revolutie' en is ook te vinden in de Verzamelde Werken van Michael Bakoenin onder de titel 'Fragment'.)

het nodig hier de onweerlegbare te herhalen van argumenten socialisme, die nog geen enkele bourgeois econoom heeft kunnen ontkrachten? Wat is eigendom? Wat is kapitaal in haar huidige vorm? Voor de kapitalist en de grooteigenaar betekenen ze macht en het recht -gegarandeerd door de Staat- om zonder werken te leven. En gezien het feit dat noch eigendom noch kapitaal iets produceren tenzij via gekochte arbeid -dat betekent de macht en het recht te leven van de uitbuiting van iemand anders, het recht het werk te exploiteren van degenen die geen eigendom of kapitaal hebben en gedwongen die dus zijn productiekracht te verkopen aan de gelukkigen die ze wel bezitten.

Merk op dat ik de volgende vraag helemaal buiten beschouwing gelaten heb: 'Op welke manier zijn eigendom en

kapitaal ooit in handen gevallen van hun huidige eigenaars?' Dat is een vraag die gezien vanuit de geschiedenis, de logica rechtvaardigheid- niet anders beantwoord kan worden dan met een beschuldiging tegen de huidige eigenaars. Daarom zal ik me beperken tot de stelling grooteigenaars en kapitalisten door hun voorzover ze niet productieve arbeid leven maar door land kopen en te verhuren, huizen verhuren, intresten te innen op hun kapitaal of te speculeren met land. kapitaal of aebouwen en door commerciële en industriële exploitatie van de handarbeid van het proletariaatallemaal op kap leven van het proletariaat. (Speculatie en exploitatie zijn zonder twijfel ook een soort arbeid, maar dan wel niet-productieve arbeid.)

Ik weet maar al te goed dat deze levenswiize in alle beschaafde landen sterk wordt gewaardeerd, dat ze door alle staten bewust en teder beschermd worden (burgerlijke dat. alle wetten strafrechterlijke), alle politieke regeringen (monarchieën en republieken) -met hun immense rechterlijke- en politieapparaten en hun staande legers- geen andere missie hebben dan zulke praktijken te huldigen en te beschermen. In aanwezigheid van die machtige en respectabele autoriteiten kan ik mij zelfs niet permitteren mezelf af te vragen of deze levenswijze legitiem is

vanuit het standpunt van menselijke rechtvaardigheid, vrijheid, menselijke evenwaardigheid en broederlijkheid. Ik stel mezelf de vraag of broederlijkheid en evenwaardigheid onder zo'n omstandigheid wel mogelijk zijn tussen de uitbuiter en de uitgebuiten; of rechtvaardigheid en vrijheid mogelijk zijn voor de uitgebuiten?

Laat ons zelfs eens veronderstellen -zoals volgehouden wordt door bourgeois economen en met hen alle advocaten, alle dienaars en gelovigen in het juridische recht, alle priesters van de burgerlijke en strafrechterlijke wetboekenlaat. veronderstellen dat deze economische relatie tussen uitbuiter en uitgebuiten samen legitiem alles is. dat ze onvermijdelijke gevolg, het product is van onvermijdelijke, onveranderbare een sociale wet... dan nog zal het waar blijven uitbuiting broederlijkheid gelijkwaardigheid uitsluit. Het spreekt vanzelf dat. het. economische gelijkwaardigheid uitsluit. Stel dat ik jouw arbeider ben en jij mijn baas. Als ik mijn arbeid aanbied tegen de laagste prijs, als ik erin toestem dat jij van mijn werk leeft, is dat niet uit devotie of broederliefde. En geen enkele bourgeois econoom durven zeggen dat het dat wel zou zijn, hoe idyllisch en naïef hun redenering ook wordt als ze praten over de wederzijdse gevoelens en de wederkerige relaties die er zouden bestaan tussen werknemers en werkgevers. Nee, ik zou het doen omdat mijn gezin en ik zouden verhongeren als ik het niet zou doen.

Daarom ben ik gedwongen jouw mijn arbeid te verkopen aan de laagst mogelijke prijs en ben ik ertoe gedwongen door het dreigen met honger.

Maar. zeggen de economen, de de kapitalisten, grooteigenaren, de werkgevers zijn evengoed gedwongen om arbeid van het proletariaat selecteren en aan te kopen. Ja. Dat is waar. Ze zijn daartoe gedwongen, maar dezelfde mate. in evenwaardigheid geweest tussen diegenen die hun arbeid aanbieden en diegenen die deze arbeid aankopen, tussen de nood zijn arbeid te verkopen of die arbeid aan te kopen, zou de slavernij en miserie van het proletariaat niet bestaan. Maar zouden er ook geen kapitalisten bestaan, geen grooteigenaren noch proletariaat, noch rijk noch arm: er zouden alleen maar arbeiders zijn. Het is net omdat zo'n evenwaardigheid niet bestaat dat we uitbuiters hebben en ervan afhankelijk zijn.

Deze evenwaardigheid bestaat niet, omdat er in de moderne maatschappij -waar weelde geproduceerd wordt door de interventie van het kapitaal dat lonen betaalt aan de arbeiders, waar de groei van de bevolking de groei van de productie overstijgt, wat ervoor zorgt dat het aanbod aan arbeid onvermijdelijk de vraag overstijgt en zo tot een relatieve daling van de lonen zorgt. De productie die zo georganiseerd is, gemonopoliseerd, uitgebuit door het bourgeois kapitaal, wordt enerzijds vooruitgestuwd door de onderlinge competitie van de kapitalisten om steeds meer te concentreren in de machtige handen van steeds minder kapitalisten of in de handen investeringsmaatschappijen die door het samenvoegen van kapitaal machtiger zijn dan geïsoleerde kapitalisten. (En de kleine middelgrote kapitalisten onvermijdelijk ten onder in de strijd, niet in staat aan dezelfde prijs te produceren als de grote kapitalisten.) Aan de andere kant dwingt competitie die alle ondernemingen ertoe te produceren aan de laagst mogelijke prijs. Ze. (de kapitalistische economie) dit. kan tweeledige resultaat bereiken door verdwijnen van een steeds groeiend aantal middelgrote kapitalisten, of speculanten, handelaars of industriëlen uit de wereld van de uitbuiters naar de wereld van het proletariaat en het tegelijk uitwringen van steeds grotere winsten uit de lonen van hetzelfde proletariaat.

Aan de andere kant wordt de groeiende¹ massa van het proletariaat in een positie geplaatst waarin de arbeiders tot een vernietigende onderlinge competitie gedwongen worden.

Want omdat ze geen andere bestaansmiddelen hebben dan hun eigen handenarbeid, worden ze -gedreven door de vrees zichzelf te zien vervangen- die aan laagst mogelijke prijs arbeid verkopen. Die neiging van de arbeiders -of liever de noodzaak waartoe ze door hun eigen armoede veroordeeld ziingecombineerd met de neiging van werkgevers om de producten van hun arbeiders te verkopen -en bijgevolg hun arbeid te kopen aan de laagst mogelijke priis- hernieuwt en versterkt voordurend de armoede van het proletariaat. Gezien hij zichzelf in armoede bevindt wordt de arbeider ertoe gedwongen zijn arbeid voor bijna niets te verkopen. En omdat hij dat

¹ Groeiend als resultaat van de algemene bevolkingsaangroei -die, zoals we weten, zelfs door armoede niet effectief gestopt kan worden- en door de voortgaande proletarisering van de kleine bourgeoisie, ex-eigenaars, kapitalisten, handelaars en industriëlen -groeiend, zoals ik hierboven al zei, aan een hoger tempo dan de productiecapaciteiten van een economie die geëxploiteerd wordt door het bourgeois kapitaal.

product voor bijna niets verkoopt, zinkt hij verder weg in de armoede.

Inderdaad: steeds verder wegzinken in de modder! Want in deze galeislavernij is de productieve krach van de arbeiders – misbruikt, genadeloos uitgebuit, overdreven verspild en ondervoed- rap opgebruikt. En wat kan de marktwaarde ervan zijn eens ze opgebruikt is? Wat is het enige product dat hij aan te bieden heeft dan nog waard, afhankelijk als hij er van is voor zijn overleven? Niets! En dan? Dan staat het hem vrij te sterven.

Wat is in om het even welk land het laagst mogelijke loon? Dat is net zo veel als wat de proletariërs beschouwen als strikt noodzakelijk om zichzelf in leven te houden. Al de bourgeois economen zijn het daarover eens. Turgot, die zichzelf de 'deugdzame minister' van Lodewijk XVI durfde noemen en werkelijk een eerlijk mens was, zei:

"De gewone arbeider die niets anders bezit dan zijn handen heeft niets anders te verkopen dan zijn arbeid. Hij verkoopt die arbeid goedkoper of duurder; maar hoe hoog zijn prijs is, die hangt niet alleen van hem af: het hangt er van af of hij een overeenkomst kan sluiten met iemand die voor die arbeid wil betalen. De werkgever betaalt zo weinig mogelijk; als hem de keus gelaten wordt tussen een groot arbeiders verkiest hij de aantal goedkoopste. De arbeiders zijn dan

verplicht hun prijzen te verlagen om in onderlinge competitie te gaan. Bij alle types arbeid is het gevolg dan ook dat het loon van de arbeider beperkt is tot wat nodig is voor het overleven."

(Uit 'Reflexions sur la formation et la distribution des richesses')

J.B. Say, de echte vader van de Franse bourgeois economen zei:

"Lonen zijn veel hoger als er meer vraag is naar arbeid en lager als er meer aanbod is en ze worden verlaagd naarmate er meer arbeid aangeboden wordt en minder vraag naar is. Het is de relatie tussen vraag en aanbod die de prijs van dit product -de 'beroepsarbeid'- regelt net zoals alle publieke diensten andere worden geregeld. Als de lonen een beetje hoger worden dan wat de arbeidersgezinnen nodig hebben om te overleven krijgen ze meer kinderen en wordt de grotere vraag naar arbeid op die manier beantwoord met een groter aanbod. Als aan de andere kant de vraag naar arbeiders kleiner wordt dan het aantal mensen dat werk aanbiedt, vallen de winsten van mensen terug naar de prijs die nodig is voor de klasse om zichzelf op het zelfde aantal te houden. De gezinnen zwaarder belast zijn met kinderen verdwijnen; daarmee verkleint het aanbod aan arbeid, waardoor de prijs ervoor gaat stijgen... Op die manier is het moeilijk de lonen van de arbeiders boven of onder het. bedrag te krijgen dat nodig is om de klasse (arbeidersklasse, proletariaat) in leven te houden en het juiste aantal te regelen."

(Cours complet d'economie politique)

Nadat hij Turgot en J.B. Say citeerde, roept Proudhon uit: "De prijs, vergeleken met de waarde (in de echte sociale economie) is in essentie veranderlijk en dus variabel; en in haar variaties wordt ze door niets anders gereguleerd dan door concurrentie, diezelfde concurrentie waarvan Turgot en Say -laat het ons niet vergeten- het onvermijdelijke effect is dat de arbeiders geen lonen krijgen die hoger zijn dan wat nodig is om niet dood te gaan van de honger en tegelijk de klasse op het benodigde aantal houdt."²

² Omdat ik de genoemde werken niet bij de hand heb, nam ik deze citaten uit 'L'histoire de la Revolution de 1848' door Louis Blanc. Mijnheer Blanc vervolgt zo: "We zijn gewaarschuwd. Nu weten we zonder enige twijfel dat volgens alle doctrines van de oude politieke economie lonen geen andere basis kunnen hebben dat de regulering tussen vraag en aanbod, hoewel het resultaat is dat de verloning van arbeid gereduceerd wordt tot wat srikt noodzakelijk is om niet van honger om te komen. Goed. Laat ons er ons toe beperken de -onoplettend eerlijkewoorden van Adam Smith te herhalen, de meester van deze school: 'Het is een

De huidige prijzen van de elementaire levensnoodzakelijkheden vormen constante grens waarboven de lonen van de arbeiders nooit voor lange tijd kunnen uitstijgen, maar waaronder ze heel vaak zakken. wat. voortdurend leidt. uitputting, ziekte en dood tot. een voldoende aantal arbeiders verdwijnen en het aanbod terug op de vraag is afgesteld. Wat de economen een 'evenwicht tussen vraag en aanbod' noemen is geen echte gelijkwaardigheid tussen degenen arbeid te koop aanbieden en diegenen die deze arbeid kopen.; Veronderstel dat ik, een fabriekseigenaar, honderd arbeiders nodig heb en dat precies die honderd arbeidsmarkt arbeiders zich de αo aanbieden (slechts honderd, want als het er meer zouden zijn zou het aanbod de vraag overstijgen, wat tot lagere lonen zou leiden). Gezien het feit dat er slechts honderd en het feit dat ik, de eigenaar, er slechts zoveel nodig heb (niet meer of minder) zou het erop lijken dat we perfect gelijkwaardig waren; dat vraag en aanbod -omdat ze gelijk zijn in aantal- ze ook in andere opzichten gelijkwaardig moeten zijn. Volgt daaruit dat de arbeiders een en werkomstandigheden eisen wardoor ze perfect vrij, waardig en

magere troost voor individuen die geen andere bestaansmiddelen hebben dan hun arbeid.' " (Bakoenin)

menselijk bestaan kunnen leiden? Nee! Als ik ze die omstandigheden en die lonen toeken zal ik, de kapitalist er niet meer bij winnen dan zij doen. Maar waarom zou ik mezelf pesten en geruïneerd worden door hen de opbrengsten van mijn kapitaal te schenken? Als ik zelf wil gaan werken zoals de arbeiders doen zal ik mijn kapitaal elders investeren, waar ik de hoogste intrest krijg, en zal ik mijn arbeid aanbieden aan de één of andere kapitalist, net zoals de arbeiders doen.

Als ik -profiterend van de macht die mijn kapitaal me schenkt- honderd arbeiders vraag dat kapitaal te bemesten met hun arbeid doe ik dat niet omwille van mijn sympathie voor hun leiden, noch omwille van mijn rechtvaardigheidsgevoel, noch door miin liefde voor de mensheid. Kapitalisten zijn geen filantropen; ze zouden geruïneerd worden als ze dat wel waren. Ik doe wat ik doe omdat ik hoop uit de arbeid van de arbeiders genoeg winst te maken om comfortabel, zelfs rijkelijk, te leven terwijl ik tezelfdertijd mijn kapitaal vergroot zonder zelf te moeten werken. Natuurlijk zal ik zelf wel werken, maar mijn werk zal alles samen van een andere orde zijn en ik zal veel beter beloond worden dan de arbeiders. Mijn werk zal niet produceren zijn, maat administreren en exploiteren.

Maar is administratief werk dan geen productief werk? Dat is het zonder twijfel. goede en intelligente Zonder. een administratie zal de arbeid produceren of heel weinig en erg slecht. vanuit het standpunt van aerechtigheid en de noden productie zelf is het helemaal niet nodig dat dit werk gemonopoliseerd wordt in mijn handen en boven al is het niet nodig dat ik hiervoor zo veel beter wordt. beloond. De coöperatieve associaties hebben al bewezen dat arbeiders best in staat ziin industriële ondernemingen te administreren; dat het kan gedaan worden door arbeiders die gekozen worden door hun gelijken en er dezelfde beloning voor kriigen. Als ik dus de administratieve macht in mijn eigen handen neem is dat niet omdat de productie dat vereist, maar omdat ik zo mijn eigen belangen dien: exploitatie. Als absolute baas van mijn bedrijf krijg ik voor mijn werk tien of twintig keer meer dan mijn arbeiders voor hun werk krijgen en dat terwijl mijn arbeid onvergelijkbaar minder pijnlijk is dan dat van hun

Maar de kapitalist, de bedrijfseigenaar loopt risico, zeggen ze, terwijl de arbeider niets riskeert. Dat is niet waar. Vanuit zijn standpunt zijn alle nadelen voor de arbeider. De eigenaar kan zijn bedrijf slecht leiden, hij kan kapotgaan door een slecht contract of slachtoffer worden van

een commerciële crisis of een onvoorziene catastrofe; hij kan met ander woorden zichzelf ruïneren. Dat is waar. Maar betekent dat voor een bourgeois tot het niveau vallen van diegenen die omkomen van de honger of betekent dat, dat hij gedwongen wordt de gewone arbeiders te vervoegen? Dat gebeurt zo uitzonderlijk dat we kunnen zeggen dat het nooit gebeurt. Het gebeurt zelden kapitalist niet iets achter de hand heeft gehouden hoewel hij bankroet lijkt. De dag van vandaag zijn alle faillissementen min of meer frauduleus. Maar zelfs als ze helemaal niets achter de hand hebben zijn er nog de familiebanden en relaties die hen -met de hulp van de bedrijfskunde die ze aan hun kinderen overdragen- in staat stellen posities voor zichzelf en hun kinderen in te nemen in de arbeiderskringen: in management; om staatsambtenaar te zijn directeur in een commercieel industrieel bedrijf; om kortweg toch een inkomen te krijgen dat veel hoger is dan wat ze hun vroegere arbeiders betaalden (hoewel ze dan nu inderdaad afhankelijk geworden zijn van hun eigen bazen).

De risico's voor de arbeiders zijn oneindig veel groter dan dat. Al bij al moet hij -als het bedrijf waar hij werkt failliet gaatverschillende dagen of soms verschillende weken zonder werk overleven, wat voor hem meer dan failliet betekent: het betekent de dood, gewoon omdat hij elke dag eet wat hij die dag verdiende. De spaarcenten van arbeiders zijn sprookjes, uitgevonden door bourgeois economen om zwak rechtvaardigheidsgevoel slaap te sussen, het berouw dat soms per toeval ontstaat in het hart van hun klasse. Die belachelijke en hatelijke mythe zal nooit de angst van de arbeider wegnemen. Hij weet wat het kost om de behoeften zijn grote gezin elke dag weer te bevredigen. Als hij spaarcenten had zou hij zijn arme kinderen niet vanaf hun zes jaar naar de fabriek sturen waar ze wegkwijnen, zwak worden, fysiek en moreel vermoord worden, waar ze gedwongen worden dag en nacht te werken in werkdagen van twaalf en veertien uur.

Als het soms gebeurt dat de arbeiders een klein beetje opzij kan leggen wordt dat snel opgemaakt aan periodes van werkloosheid, die zijn werk soms wreed onderbreken, of door onvoorziene ongelukken en ziektes in zijn gezin. De ongelukken en ziektes die hem kunnen overwinnen vormen een gevaar dat alle ricico's van de werkgever in het niets doen vallen: omdat een verzwakkende ziekte zijn productieve mogelijkheden kan vernietigen, zijn arbeidskracht.

Over het algemeen is een langdurige ziekte het ergste faillissement, een faillissement dat voor hem en zijn kinderen honger en dood betekent. Ik weet goed genoeg dat ,als ik een kapitalist zou zijn die honderd arbeiders nodig heeft om mijn kapitaal te bemesten en ik die ook effectief in dienst zou nemen, alle voordelen voor mij zouden zijn en alle nadelen voor hen. Ik stel ze niets anders voor dan ze uit te buiten. En als je wil dat ik eerlijk ben en me belooft me goed te beschermen nadien, zal ik ze zeggen:

"Kijk, kinderen, ik heb een beetje kapitaal dat zelf niets produceert omdat een dood ding dat niet kan. Ik heb niets productief als ik geen arbeid heb. Zoals het gaat kan ik er niet van genieten zonder productief te zijn omdat er -eens geconsumeerdniets meer van over zou zijn. Maar dank zij de sociale en politieke instituten die allemaal beheersen ons en miin in zijn, wordt in de bestaande voordeel economie ook mijn kapitaal beschouwd als een producent: het brengt intrest op. Wie die intrest betaalt -en iemand moet dat doen, want zelf produceert mijn kapitaal niets- gaat jouw niets aan. Het volstaat dat je weet dat het intrest opbrengt. Maar op zichzelf volstaan die intresten niet om miin kosten te dekken. Ik ben geen gewone mens als jij. Ik kan niet en wil niet tevreden zijn met weinig. Ik wil leven, een mooi huis hebben, goed eten en drinken, in een koets rijden, er goed uit zien, kortweg alle goede dingen in het leven wil ik hebben. Ik wil mijn kinderen een goede opleiding geven, heren van hen maken en ze wegsturen om te studeren zodat ze

nadien, eens ze geleerder zijn geworden dan jij- over je kunnen heersen zoals ik dat nu doe. En omdat opleiding alleen niet genoeg is wil ik ze een grote erfenis geven zodat ze na de verdeling ervan bijna net zo rijk zijn als ik nu.

Logischerwijs wil ik -naast alle goede dingen van het leven hebben- ook mijn kapitaal verhogen. Hoe zal ik dat doen? Gewapend met kapitaal stel ik voor jou uit te buiten en stel ik voor dat je me dat toestaat. Iii zal werken en ik zal het product van jouw arbeid verzamelen en toe-eigenen en verkopen zonder jou meer te geven dan wat absoluut noodzakelijk is om te overleven vandaag, zodat je ook na morgen nog voor me blijft werken onder dezelfde omstandigheden. En als uitgeput bent zal ik je eruit gooien en je door anderen vervangen. Weet goed dat ik je een loon zal betalen dat zo klein is en dat ik je een werkdag zal opleggen die zo lang is onder werkomstandigheden die zo zwaar zijn, zo despotisch en zo hard mogelijk; niet uit boosaardigheid -niet uit haat tegenover je of de bedoeling je kwaad te doen- maar uit liefde voor rijkdom en om snel rijk te worden; omdat ik, hoe minder ik je betaal en hoe meer je werkt, des te meer verdien."

Dat is wat elke kapitalist tussen de lijnen door zegt, elke industrieel, elke bedrijfseigenaar, elke werkgever die de arbeidskracht eist van de mensen die ze huren. Maar gezien vraag en aanbod zijn, waarom accepteren gelijk arbeiders dan de voorwarden van werkgever? Als de kapitalisten het net zo nodig hebben de arbeiders in dienst te nemen als de honderd arbeiders het nodig hebben door hem in dienst genomen te worden, volgt daaruit niet dat ze zich in gelijkwaardige positie bevinden? een Ontmoeten ze elkaar niet op de markt als gelijkwaardige handelaars tenminste uit juridisch opzicht- waarvan de ene het product 'dagelijks loon' aanbiedt in ruil voor het dagelijks werk van de arbeider op basis van zoveel uur per dag terwijl de ander zijn arbeid op de markt brengt om te ruilen voor het loon dat de kapitalist aanbiedt? Want gezien ons uitgangspunt, waarbij de vraag naar honderd arbeiders en het aanbod daarvan even groot is, zouden de twee kanten toch in een gelijkwaardige positie moeten zitten.

Natuurlijk is daar niets van aan. Wat brengt de kapitalist op de markt? De drang om rijk te worden, zijn kapitaal te verhogen, zijn ambities en sociale ijdelheden te realiseren, in stat zijn alle denkbare behoefte te bevredigen. En wat brengt de arbeider op de markt? Honger, de noodzaak om vandaag en morgen iets te eten. Terwijl ze vanuit het standpunt van juridische fictie gelijkwaardig zijn, zijn de kapitalist en de arbeider op deze

manier alles behalve gelijkwaardig vanuit economische standpunt van de situatie, die de echte situatie is. De kapitalist wordt niet bedreigd door honger als hij op de markt komt; hij weet heel goed dat als hij de arbeiders vandaag niet vindt, hij toch nog een hele tijd zal kunnen eten dank zij het kapitaal waarvan hij de gelukkige bezitter is. Als de arbeiders die hij ontmoet op de markt eisen stellen die overdreven lijken omdat voorstellen en voorwaarden -in plaats van hem in staat te stellen zijn kapitaal te vergroten en zijn economische positie nog verder te versterken- de economische (ik zal niet positie van de arbeiders zeggen in evenwicht zouden brengen met die van de kapitalist) een beetje dichter zouden brengen van de zijne... wat doet hij dan? Hij wijst die voorstellen en voorwaarden van de hand en wacht. Al bij al werd hij niet voortgedreven door een dringende nood maar door het verlangen zijn positie te verbeteren die -vergeleken met die van de arbeiders- als behoorlijk comfortabel is, waardoor hij kan wachten. En hii zal wachten omdat ondernemingservaring hem leert dat het verzet van de arbeiders die kapitaal noch comfort. noemenswaardige noch spaarcenten bezitten gedwongen wel worden door een oneindige nood -door honger- niet lang kan duren en dat hij uiteindelijk in staat zal zijn honderd arbeiders te vinden die gedwongen zijn de

voorwaarden te aanvaarden die hii voordelig genoeg vindt om ze hen op te leggen. Als ze weigeren zullen er andere maar al te blij zijn, ziin die voorwaarden te aanvaarden. Dat is hoe de dagelijks dingen gedaan worden, en onder de medeweten ogen iedereen. Als door speciale omstandigheden die de markt constant beïnvloeden de tak waarin hij eerst dacht zijn kapitaal aan te wenden zijn kapitaal hem niet de voordelen brengt waarop hij hoopte, zal hij dat kapitaal elders inzetten; zo is de bourgeois kapitalist door zijn aard zelf niet gebonden aan een specifieke industrie, maar neigt hij ertoe zonder investeren (zoals de onderscheid te economen het noemen; uitbuiten zoals wij dat doen) in alle mogelijke industrieën. Lat ons om te eindigen veronderstellen hii -lerend van een industriële onmogelijkheid of ongeluk- beslist niet te investeren in welke industrie dan ook; hij zal aandelen en lijfrentes kopen; en als de intresten en dividenden ontoereikend lijken zal hij een job gaan doen of zullen we zeggen zijn arbeid voor een tijdje gaan verkopen, maar dan wel in omstandigheden die veel meer opbrengen hii ziin arbeiders dan wat. aangeboden.

De kapitalist komt dan op de markt in een hoedanigheid van zoniet een absoluut vrij handelaar dan toch als een veel vrijer

handelaar dan de arbeider. Wat er op de markt gebeurt is een ontmoeting tussen een streven naar winst en verhongeren, tussen meester en slaaf. Juridisch zijn beiden gelijkwaardig; maar economisch gezien is de arbeider de slaaf van de kapitalist nog voordat de markttransactie gesloten is waarbij de arbeider zijn persoon en zijn vrijheid voor een bepaalde tijd verkoopt. De arbeider is in de positie van een slaag omdat de vreselijke dreiging van verhongering die dagelijks boven zijn hoofd en dat van zijn gezin hangt hem zal dwingen elke voorwaarden te aanvaarden winstberekeningen de kapitalist, de industrieel, de werkgever hem opleggen.

En eens het. contract gesloten verdubbelt de slavernij van de arbeiders: of om het juister te zeggen is hij voor het afsluiten van het contract -onder dwang van de honger- slechts een potentiële slaaf; daarna wordt hij effectief een slaaf. Want wat heeft hij de werkgever verkocht? Zijn arbeid, zijn diensten, de productiekrachten van zijn lichaam, geest en ziel die onafscheidelijk zijn van zijn persoon -hij verkoopt dus zichzelf.. Van dan af zal de werkgever hem bewaken, direct of via opzichters (ploegbazen,...); de werkgever zal elke werkdag en gecontroleerd omstandigheden eigenaar zijn van zijn handelingen en bewegingen. Als hem gezegd wordt 'Doe dat' is de werknemer verplicht dat te

doen; of als hem gezegd wordt 'ga daarheen' moet hij daarheen gaan. Is dat niet wat je een slaaf noemt?

Mijnheer Karl Marx, de lichtende leider van het Duitse Communisme observeerde terecht in zijn uitmuntende werk 'Das Kapital'³ dat als het in vrijheid aangegane

^{&#}x27;Das Kapital, Kritik der politischen Oekonomie' door Karl Marx; Ernst Band. Dit werk moet nodig vertaald worden naar het Frans omdat niets dat ik ken zo een grondige, heldere, beslissende en (als ik mijzelf zo mag verwoorden) genadeloze analyse en uiteenzetting geeft van de vorming van bourgeois kapitaal en de systematische en wrede uitbuiting die het uitoefenen kapitaal bliift proletariaat. Het enige mankement aan dit -positivistisch werk gua richting. gebaseerd op de studie van economische werken zonder enige andere logica toe te laten dan de logica van de feiten- is dat het deels (en slechts deels) geschreven is in een stijl die overdreven metafysisch en abstract is; wat het moeilijk maakt het uit te leggen en vrijwel onbereikbaar voor de meerderheid van de arbeiders, terwijl het toch de arbeiders zijn die het desondanks zullen moeten lezen. De bourgeois zullen het nooit lezen of -als ze dat wel doenzullen ze het niet begrijpen en als ze het begrijpen zullen ze er nooit iets over zeggen; dit werk is niets anders dan een

contract tussen de verkopers van geld -in de vorm van lonen- en de verkopers van hun eigen arbeid -dat wil zeggen tussen de werkgever en de arbeidersgesloten zou worden voor een bepaald een beperkte tijd, maar voor een heel leven, dit echte slavernij zou zijn. Gesloten voor een termijn en de werknemer het recht gevend zijn werkgever te verlaten wordt dit contract een soort van vrijwillige en voorbijgaande slavernij. Ja, voorbijgaand en vrijwillig vanuit juridisch oogpunt, maar geenszins vanuit het oogpunt van de economische mogelijkheden. De arbeider heeft wel het recht zijn werkgever te verlaten, maar heeft hij daar ook de mogelijkheid toe? En als hij hem effectief verlaat, is dat dan om een vrij bestaan te gaan leiden waarbij hij geen meester zal kennen tenzij zichzelf? Nee. Hij doet het om zichzelf aan een andere werkgever te verkopen. Hij wordt gereven door dezelfde honger die hem dwong zichzelf aan de eerste werkgever te verkopen. Zo wordt de vrijheid van de arbeider, zo bezongen de econoom, de jurist door bourgeois republikeinen niets meer dan theoretische vrijheid omdat een middelen ontbreken voor het waarmaken

doodsbedreiging, wetenschappelijk gemotiveerd en onherroepelijk uitgesproken, niet tegen hen als individuen maar tegen hun klasse. (Michael Bakoenin)

ervan. Bijgevolg is het slechts een fictieve onwaarheid. vrijheid, een pure waarheid is dat het hele leven van de arbeider een voortdurend en ontzettende opeenvolging is van tijden van slavernij vrijwillig vanuit juridisch oogpunt maar gedwongen in economische zin-, slechts onderbroken door kortstondige vriiheid gecombineerd van verhongering; het is met andere woorden echte slavernij.

Die slavernij wordt dagelijks op allerlei manieren duidelijk. Los van de kwellingen en onderdrukkende omstandigheden van het contract die van de arbeider een ondergeschikte maken, een passieve en gehoorzame dienaar en van de werkgever een bijna absolute meester maken is het welbekend dat er amper een industriële onderneming is waarin de eigenaar niet gedreven door het tweeledige instinct van onverzadiabare lust naar winst. absolute macht enerzijds en anderzijds profiterend van de economische onafhankelijkheid van de arbeider- de bepalingen van de overeenkomst opzij zet en niet een paar bijkomende toegiften in zijn voordeel afdwingt. Nu zal hij langere werkdagen eisen; dan zal hij met één of ander excuus de lonen verlagen; nu zal hij arbitrair boetes instellen; dan zal hij de arbeiders streng, ruw en onbeschaamd behandelen.

'Maar', kan je zeggen, 'de arbeider nemen.' Gemakkelijker ontslag kan gezegd dan gedaan. Als de arbeider zijn loon deels op voorhand ontvangt, zijn vrouw of kinderen ziek zijn of het werk dat hij doet kan in de hele industrietak slecht betaald zijn. Andere werkgevers kunnen zelfs minder betalen dan zijn vorig, en mogelijk vind hij geen ander werk nadat hij zijn vorige werk heeft opgezegd. En zonder werk blijven zitten betekent de dood voor hem en zijn gezin. Daar bovenop is er begrip tussen alle werkgevers en lijken ze allemaal elkaar. Allemaal zijn ze even irritant, onrechtvaardig en streng.

Is dit laster? Nee, het zit in de aard der dingen en in de logische noodzaak van de relatie die er bestaat tussen de werkgevers en hun arbeiders.